



Svet
Evropske unije

Bruselj, 9. november 2021
(OR. fr)

12208/21

Medinstitucionalna zadeva:
2021/0300 (NLE)

PECHE 327

ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI

Zadeva:	SKLEP SVETA o sklenitvi Sporazuma o partnerstvu o trajnostnem ribištvu med Evropsko unijo in Islamsko republiko Mavretanijo ter protokola o izvajanju navedenega sporazuma
---------	--

SKLEP SVETA (EU) 2021/...

z dne ...

**o sklenitvi Sporazuma o partnerstvu o trajnostnem ribištvu
med Evropsko unijo in Islamsko republiko Mavretanijo
ter Protokola o izvajanju navedenega sporazuma**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 43 Pogodbe v povezavi s členom 218(6), druga alineja, točka (a)(v), in členom 218(7) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju odobritve Evropskega parlamenta¹⁺,

¹ Odobritev z dne ... (še ni objavljena v Uradnem listu).

⁺ UL: prosimo, dopolnite ustrezno opombo.

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V skladu s Sklepom Sveta (EU) 2021/... z dne ...¹⁺ sta bila ...⁺⁺ podpisana Sporazum o partnerstvu o trajnostnem ribištvi med Evropsko unijo in Islamsko republiko Mavretanijo (v nadaljnjem besedilu: Sporazum o partnerstvu) ter Protokol o izvajanju navedenega sporazuma (v nadaljnjem besedilu: Protokol) .
- (2) Cilj Sporazuma o partnerstvu in Protokola je plovilom Unije omogočiti ribolov v mavretanskih vodah ter Uniji in Islamski republiki Mavretaniji (v nadaljnjem besedilu: Mavretanija) omogočiti tesno sodelovanje pri nadaljnjem spodbujanju razvoja trajnostne ribiške politike ter omogočiti odgovorno izkoriščanje ribolovnih virov na ribolovnem območju Mavretanije in v Atlantskem oceanu v skladu s ciljem ohranjanja morskih bioloških virov, kot ga priznava pravo Unije. To sodelovanje prispeva tudi k dostojnim delovnim pogojem v ribiškem sektorju.
- (3) Sporazum o partnerstvu in Protokol bi bilo treba odobriti.

¹ Sklep Sveta (EU) 2021/... z dne ... 2021 o podpisu, v imenu Evropske unije, in o začasni uporabi Sporazuma o partnerstvu o trajnostnem ribištvi med Evropsko unijo in Islamsko republiko Mavretanijo ter Protokola o izvajanju navedenega sporazuma (UL L ...).

⁺ UL: prosimo vstavite številko sklepa iz dokumenta ST 12392/21 v besedilo in dopolnite ustrezno opombo.

⁺⁺ UL: prosimo vstavite datum podpisa Sporazuma o partnerstvu in Protokola iz dokumenta ST 12446/21.

- (4) S členom 14 Sporazuma o partnerstvu je ustanovljen Skupni odbor, pristojen za spremljanje izvajanja Sporazuma o partnerstvu in Protokola. Prav tako lahko Skupni odbor na podlagi člena 11(1) Protokola odobri določene spremembe Protokola. Da bi olajšali odobritev takšnih sprememb, bi bilo treba pod posebnimi vsebinskimi in postopkovnimi pogoji Komisijo pooblastiti, da jih odobri v imenu Unije po poenostavljenem postopku.
- (5) Stališče Unije o predlaganih spremembah Protokola bi moral določiti Svet. Predlagane spremembe bi bilo treba odobriti, razen če jim v skladu s členom 16(4) Pogodbe o Evropski uniji ne nasprotuje manjšina držav članic, ki lahko prepreči sprejetje odločitve.
- (6) Sporazum o partnerstvu in Protokol bi morala začeti veljati čim prej glede na gospodarski pomen, povezan z ribolovnimi dejavnostmi Unije na ribolovnem območju Mavretanije, in glede na potrebo, da se izogne ali čim bolj skrajša obdobje kakršnih koli prekinitev takih dejavnosti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sporazum o partnerstvu o trajnostnem ribištvu med Evropsko unijo in Islamsko republiko Mavretanijo ter Protokol o izvajanju navedenega sporazuma se odobrita v imenu Unije¹⁺.

Člen 2

Predsednik Sveta v imenu Unije pošlje uradno obvestilo iz člena 18 Sporazuma o partnerstvu in člena 22 Protokola².

Člen 3

Komisija je v skladu s postopkom in pogoji iz Priloge k temu sklepu pooblaščen, da v imenu Unije odobri spremembe Protokola, ki jih sprejme Skupni odbor, ustanovljen v skladu s členom 14 Sporazuma o partnerstvu.

¹ Besedili Sporazuma in Protokola sta objavljena v UL L

⁺ UL: prosimo vstavite v ustrezno opombo navedbo UL za Sporazum o partnerstvu in Protokol iz dokumenta ST 12446/21.

² Generalni sekretar Sveta v Uradnem listu Evropske unije objavi datum začetka veljavnosti Sporazuma o partnerstvu in Protokola.

Člen 4

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju,

Za Svet
predsednik

PRILOGA

POSTOPEK IN POGOJI ZA ODOBRITEV SPREMEMB PROTOKOLA, KI JIH SPREJME SKUPNI ODBOR

Ko Skupni odbor prejme zahtevek za sprejetje sprememb Protokola v skladu s členom 11(1) Protokola, je Komisija pooblaščen, da v imenu Unije odobri predlagane spremembe v skladu z naslednjimi pogoji:

- (1) Komisija zagotovi, da odobritev v imenu Unije:
 - (a) je v skladu s cilji skupne ribiške politike;
 - (b) je združljiva z ustreznimi pravili, sprejetimi v okviru regionalnih organizacij za upravljanje ribištva, in se z njo upošteva skupno upravljanje obalnih držav;
 - (c) upošteva najnovejše statistične in biološke podatke ter druge ustrezne informacije, poslane Komisiji.
- (2) Preden Komisija v imenu Unije odobri predlagane spremembe, jih dovolj zgodaj pred zadevnim sestankom Skupnega odbora predloži Svetu.
- (3) Svet oceni skladnost predlaganih sprememb z merili iz točke 1.

- (4) Komisija predlagane spremembe odobri v imenu Unije, razen če jim ne nasprotuje določeno število držav članic, ki ustreza manjšini v Svetu, ki lahko prepreči sprejetje odločitve, v skladu s členom 16(4) Pogodbe o Evropski uniji. Če obstaja taka manjšina, ki lahko prepreči sprejetje odločitve, Komisija v imenu Unije zavrne predlagane spremembe.
- (5) Če je na poznejših sestankih Skupnega odbora, tudi med sestankom na kraju samem, nemogoče doseči dogovor, se zadeva znova predloži Svetu v skladu s postopkom iz točk 2 do 4, da bi se v stališču Unije upoštevali novi elementi.
- (6) Komisija je pozvana, naj v ustreznem roku sprejme vse potrebne ukrepe za zagotovitev nadaljnjega ukrepanja v zvezi s sklepom Skupnega odbora, po potrebi pa tudi objavi zadevni sklep v *Uradnem listu Evropske unije* in predloži kakršne koli predloge, potrebne za izvajanje navedenega sklepa.

V zvezi z drugimi zadevami, ki se ne nanašajo na spremembe Protokola v skladu s členom 11(1) Protokola, se stališče, ki ga sprejme Unija v okviru Skupnega odbora, določi v skladu s Pogodbama in uveljavljenimi delovnimi praksami.
